

## EDITORIAL

Acerca de unas instrucciones del ministerio  
de Trabajo franquista

CON FECHA 6 de diciembre último, el ministro de Trabajo caudillal cursó un documento confidencial a distintos organismos oficiales. Sus destinatarios eran, concretamente, los gobernadores civiles, los delegados provinciales de Trabajo y los jefes de la organización sindical. Dicho documento, bajo el epígrafe principal « Criterios ante una posible situación conflictiva », consta de cuatro capítulos o apartados.

En el primero de éstos —titulado « Previsiones para los próximos meses »— se dice que no parece aventurado pronosticar que en los meses venideros van a darse situaciones conflictivas laborales, con cierta intensidad, como consecuencia de varias circunstancias coincidentes. Una de ellas radica en el encarecimiento del coste de la vida después del año 1969. Se ha creado una fuerte presión de carácter psicológico, que se traduce en demandas de incrementos salariales muy elevados. Esto se liga —declara el ministro— a la situación no demasiado brillante de la economía en general y, sobre todo, a la de varios sectores. Y el jerarca agrega: « Por lo que respecta a la situación general de las empresas, debe señalarse que el proceso de reactivación se esperaba para la primavera pasada, no empezó a manifestarse hasta el verano, sin que hasta la fecha haya conseguido la extensión y profundidad que se esperaba ».

Según el ministro, otro factor que puede contribuir a una intensificación conflictiva es el que se deriva de la puesta en libertad de bastantes activistas políticos, miembros de organizaciones obreristas clandestinas, afectados por el indulto otorgado por el Caudillo. Y hasta confiesa el interesado que esta intensificación conflictiva ha empezado ya, como se observa en la actividad que vienen desplegando las organizaciones políticas ilegales, encaminadas a aprovechar estas circunstancias para aumentar las tensiones, politizar las situaciones conflictivas y aumentar sus efectos.

En el segundo capítulo, se afirma que « es la Organización Sindical la auténtica protagonista de la contratación colectiva sobre condiciones de trabajo », con lo que el ministro pone en guardia, tanto a los delegados provinciales de trabajo como a los jefes del aparato sindical franquista, contra toda tentativa de los obreros para negociar directamente con los patronos nuevos convenios colectivos de trabajo.

Incluso en el caso de convenios colectivos que estén negociándose a través de las representaciones oficiales de la Organización Sindical, el ministro prescribe que no se autoricen reuniones masivas o asambleas de base.

Es en este apartado donde, sin tapujos,

con el mayor descaro, se pone de manifiesto la domesticidad del sindicalismo parido por el Régimen. El jerarca indica que « es indispensable mantener ininterrumpidamente contacto entre la Organización Sindical y la Autoridad Laboral, antes y durante las negociaciones del Convenio, con el fin de que se armonicen en lo posible los criterios de quienes han de negociar... »

En el capítulo tercero —« Criterios para la actuación gubernativa »— se dice: « Un conflicto laboral es siempre un problema político y de Orden Público, incluso cuando aparentemente tiene una naturaleza estrictamente laboral, y mucho más como la que probablemente sea la extensión del conflicto constituirá sin duda uno de los objetivos primordiales de las organizaciones políticas ilegales ».

Y, a continuación, vuelve a proclamarse la falta de independencia del sindicalismo franquista: « La autoridad gubernativa debe, por tanto, hacer cuanto esté en sus posibilidades para evitar que se produzcan, limitar su extensión o procurar su reducción. Sus instrumentos de acción serán los delegados (provinciales) de Trabajo y de la Organización Sindical. »

En el capítulo cuarto —« Criterios para la actuación de la prensa »— el ministro declara que es evidente que, en una situación de libertad de prensa, la posibilidad de actuación en este sentido es muy limitada; pero, no obstante, recomienda que se adopten todas las medidas necesarias a los fines perseguidos. Y advierte que en las orientaciones que se den a los medios informativos deben incluirse, con carácter preferente en los primeros meses, la de que se silencien o reduzcan al máximo la mayor parte de las noticias e informaciones sobre conflictos. « Estamos viendo cada día —dice nuestro hombre— que las noticias sobre conflictos son las únicas que parece que para la prensa no se hacen viejas, y se repiten uno y otro día, incluso para decir siempre lo mismo. E incluso cómo la más mínima anomalía es resaltada y comentada ».

Un poco más, y vemos a Licinio de la Fuente tildar de « rojilla » a la prensa del Régimen.

Cual puede verse, el documento es altamente revelador de las profundas preocupaciones que tiene el Régimen en estos momentos. El servidor del Caudillo ha venido a confirmar lo que ya hemos dicho en más de un editorial: que todo conflicto de trabajo, máxime en régimen de dictadura, tiene una honda coloración política. A la clase trabajadora corresponde ahora hablar. En sus manos está jugar la carta que acaso puede ser decisiva para la desaparición del franquismo y en pro de la reconquista de la democracia.

## Los criminales y las prisiones

Sorprendente teoría revolucionaria  
para uso de gobernantes y penalistas

Dar Es Salaam (Tanzania). — Con motivo del octavo aniversario de la revolución en Zanzibar, las prisiones de la isla han sido cerradas. La razón que ha dado para ello el ministro Abud Jumbe, en una rueda de prensa celebrada al efecto, es la siguiente: «La existencia de cárceles es un estímulo para que los criminales prosigan sus actividades». ¿Quiere esto decir que se suprimen las prisiones para emplear medios de castigo más contundentes y expeditivos,

como, por ejemplo, la horca o la guillotina?

¡Nada de eso! Todos los presos, incluyendo los detenidos políticos, han sido puestos —como aquél que dice— de patitas en la calle. Y lo que es todavía mejor: se les va a confiar puestos de funcionario público, con retribución mensual de veintuón dólares. Sólo se les pide que se comprometan, mediante juramento, a respetar la ley en lo sucesivo.

Lo que no ha indicado Abud

Jumbe es lo que sucedería en el caso de que alguno de los presos, mostrándose más testarudo que el propio ministro, se negase a prestar el juramento.

No cabe duda de que si la cosa sale bien está llamada a operar una profunda revolución en el marco de derecho penal. Frente a la vieja y tan discutida teoría del criminal nato de Lombroso, forzoso es reconocer que Abud Jumbe acaba de poner el mingo.

La revuelta  
médica

Por César BARONA

VEINTISEIS médicos, de un total de treinta y tres que constituyen la plantilla del Hospital Psiquiátrico de Oviedo, iniciaron un encierro voluntario y han decidido prestar servicio continuo, día y noche, en señal de protesta contra el consejo de administración del citado centro, que depende de la Diputación Provincial. Los encerrados han manifestado que están disconformes en concreto con la selección de candidatos a médicos residentes. Aseguran los médicos que, al efectuar la selección, el consejo de administración desatendió un informe de la comisión de residentes, avalado por los jefes clínicos, sin indicar las razones de dicha determinación.

Se tiene anunciada, en la casa sindical, una reunión del jurado de empresa del Hospital Psiquiátrico a fin de tratar sobre este tema. Se da la circunstancia de que este jurado no tiene presidente, ya que la Diputación no lo ha designado.

El consejo de administración de los servicios asistenciales de la Diputación Provincial ha hecho pública una nota en la cual estima que la pretensión de los médicos reclamantes es totalmente inaceptable por las siguientes razones:

1. Por ir acompañada de una postura de violencia.

2. Por carecer de base legal, al pretender que tanto el tribunal como el consejo de administración tengan que aceptar el informe de la comisión de residentes, lo que supondría la inutilidad absoluta de tales organismos y entrañaría una verdadera sustitución del orden legalmente establecido.

3. Porque el ejercicio de todo derecho debe hacerse por los cauces legalmente establecidos y no por actuaciones de violencia.

En consecuencia el consejo de administración se atiene a lo acordado en sesión de 28 de diciembre pasado en cuanto a la contratación de médicos residentes del Hospital Psiquiátrico.

Este incidente demuestra que ya no es sólo la clase trabajadora manual quien se enfrenta hoy con el régimen dictatorial, son ya los trabajadores intelectuales, una buena parte de las clases medias, que encuentran que sus intereses no son tenidos en cuenta por las autoridades. Ya el régimen es incapaz de sostener a sus propios esclavos en todas las clases. Los médicos confían más en sus propias comisiones y organismos que en los organismos oficiales. Las instituciones dictatoriales amenazan con la « legalidad », califican de violentas las actitudes adoptadas por los médicos y afirman que éstos están fuera del régimen.

El proletariado detesta enérgicamente el sistema franquista; pone todo en obra para impedir su continuidad. Pero, si pese a esto continúa, la clase trabajadora examina su caída con confianza.

En una situación en la que las dificultades aumentan cada día, los servidores del sistema

dictatorial se revelan cada vez más nulos. Los síntomas como el que referimos no son casuales, no se deben a faltas individuales; se explican por la situación. Las causas de las protestas de los obreros y de las clases medias son diferentes.

Conforme se complican los problemas políticos y exigen mayor saber y tacto de los hombres políticos, vemos que las clases dirigentes reemplazan la seriedad por la verbosidad, la firmeza por la duda constante entre la brutalidad de la fuerza provocadora y el retroceso ignominioso. Al mismo tiempo la corrupción aparece como norma de gobierno; aparece tan pronto en un escándalo como el de Mata, o en contratos entre gobernantes y estafadores.

Naturalmente los medios en que se realiza esa decadencia no alcanzan a la gran mayoría de la población; se necesita una catástrofe que llegue a revelar la podredumbre del sistema.

Pero si la incapacidad, el aturdimiento o la corrupción de los gobernantes provocan catástrofes, entonces la pequeña burguesía pierde la cabeza y se revuelve violentamente con furor contra los gobernantes, tanto más cuanto mayor fue la confianza que puso en ellos.

El proletariado debe prepararse a librar solo las batallas contra el régimen franquista. Sin embargo, debemos contar con esas clases medias, si bien no pueden gozar de toda nuestra confianza. Por lo menos, en conjunto. Algunos de sus miembros pueden ser excelentes socialistas y amigos nuestros. Su hostilidad hacia nosotros puede todavía crecer; pero eso no impedirá que un día, bajo el peso de la injusticia o de una catástrofe, acudan a nosotros y decidan barrer al adversario común.

Y, verdaderamente, no podrían hacer nada mejor, porque el proletariado victorioso ofrecerá a todos los oprimidos y explotados, salvo a los explotadores, una mejora de las condiciones de existencia.

A NUESTROS  
COLABORADORES

Con el fin de facilitar la tarea de nuestros servicios centrales, rogamos que todos los escritos en español nos sean enviados a través de esta dirección :

Ildefonso TORREGROSA  
LE SOCIALISTE  
69, rue du Taur  
31-TOULOUSE - 01

Insistimos en que los originales vengán escritos a máquina, en folio por una sola cara y a doble espacio. Esta recomendación se hace extensiva para todos cuantos comunicados, reseñas, etcétera, se nos envíen.



## La Iglesia replica al general Franco

El diario parisiense « Le Monde » inserta, en su número del día 12, con el rótulo que antecede, la siguiente crónica de su corresponsal en la capital de España, José Antonio NOVAIS :

MADRID. — La primera respuesta de la Iglesia católica de España al mensaje de fin de año del general Franco no ha tardado en llegar. En su alocución, el Caudillo había dirigido una seria advertencia, pidiéndole que no se inmiscuya en los asuntos temporales. El Estado —había precisado el general— se opondrá con todas sus fuerzas a las intervencio-

nes políticas de los eclesiásticos.

La revista « Ecclesia », portavoz oficioso del episcopado español, replica en un editorial :

« La Iglesia no puede renunciar en modo alguno a ejercer su ministerio profético, a enseñar su doctrina social y a denunciar las violaciones de la justicia. Procediendo así, ella puede abordar asuntos temporales y políticos, pero su acción no puede ser calificada en ningún caso de injerencia política ».

Tal actitud incita al anticlericalismo derechista a manifestarse con un vigor cada vez más grande. El diario « El Al-

cázar » —que refleja el criterio de los antiguos combatientes franquistas— no sólo pide que la ley sea aplicada íntegramente a los curas refractarios, sino que acusa también al nuncio de incitar a la Iglesia española a fijar actitudes no pastorales. El periódico denuncia « las injerencias políticas —no religiosas— del nuncio, obra de un representante del Estado Vaticano más que de un delegado del Papa y de la Iglesia ».

Tras la alocución de fin de año del general Franco, los obispos han dado a sus cartas pastorales un tono más « profético ». Así, monseñor Infantes Florido, obispo de Las Palmas (Canarias), critica severamente la manera cómo es concebido el desarrollo español, que ha sido bautizado « milagro por los taumaturgos de nuestra economía ». Reclama un desarrollo íntegro para acabar con las zonas de subdesarrollo : « Nos preocupamos por atraer a los turistas extranjeros —escribe el obispo—, importando divisas, recogiendo el excedente de los países ricos, mientras enviamos fuera de nuestras fronteras a los trabajadores españoles... »

Por su parte, monseñor Benavent, arzobispo de Granada, caracterizado por su gran circunspección, afirmaba últimamente : « Cada día se hace menos tolerable que los abusos del poder no puedan ser corregidos eficazmente y que los débiles no hallen las vías necesarias para defender por sí mismos sus derechos ».

Finalmente, el domingo 9 de enero, el cardenal Enrique y Tarancón, arzobispo de Madrid-Alcalá y presidente en funciones de la conferencia episcopal, declaraba en un mensaje dirigido a los fieles de su diócesis : « No represento a ninguna autoridad humana. Ni a ningún poder social o económico. Pero a nadie puede extrañar que sea la voz de los que no son escuchados ».

Los « integristas » españoles y un gran número de franquistas ven en esta postura de la Iglesia una actitud « oportunista » comparable a la de la Iglesia argentina al final del peronismo.

Un teólogo nos explica las razones profundas de la crisis de la Iglesia española en los términos siguientes :

« La posición de la Iglesia española no puede compararse a la adoptada por algunas Iglesias de Iberoamérica en el período final de ciertos regímenes autoritarios. Esta postura no puede ser oportunista, por la sencilla razón de que el régimen franquista no sólo no redujo ninguno de sus privilegios, sino que, por el contrario, los reforzó. La postura tiene un carácter profundamente teológico, y el movimiento, nacido en la base, ha llegado en diez años hasta la jerarquía. »

Y nuestro interlocutor agrega :

« Lo que hace actualmente la Iglesia española va más allá de una simple declaración de independencia con respecto al franquismo. El general Franco representa sólo un episodio en la historia de la Iglesia. Esta trata hoy de rectificar catorce siglos de historia, desde que Recaredo I, rey de los visigodos, abjuró del arianismo, en el siglo sexto, y se convirtió al catolicismo para realizar la unidad entre todos sus nuevos súbditos españoles y enfeudar la Iglesia al Estado. Hoy, la Iglesia católica española reivindica su independencia ; es decir, que quiere cesar de ser solamente española para convertirse simplemente en católica ».

vé entonces la nacionalización de todo el sector bancario y de crédito, así como de las Industrias esencialmente ligadas a las demandas públicas : armamento, espacio, aeronáutica, industria nuclear, ordenadores.

Se presenta al Partido dos otros textos : el de CERES (tendencia Chevenement) hace en cierto modo de la autogestión el ideal « a corto plazo » del socialismo, mediante la etapa del control obrero. Además de una serie de nacionalizaciones, prevé un control de los principales grupos capitalistas (« Rhône - Poulenc », « Pechiney », « Wendel - Sideler », « Usinor », etc.) bajo la égida de un Banco nacional de inversiones, igualmente presente en la opción mayoritaria.

El capítulo de las instituciones —más específicamente « francés »— prevé especialmente la limitación de los poderes del presidente de la República, el reducir su mandato a cinco años, no pudiendo ser reeligible más que una sola vez. La minoría preconiza una reforma más radical de las instituciones.

Hay otros capítulos —como el tercero, titulado « Cambiar de vida », referente a grandes reformas sociales— que merecerían un análisis detallado. No podemos hacerlo en el corto espacio del presente artículo. Nos ocuparemos someramente, para concluir, del capítulo « Un nuevo internacionalismo », que inscribe este socialismo francés rejuvenecido en la perspectiva más vasta de un socialismo europeo. Destácase en él que no se trata de oponer el tratado de Roma a la extensión de las nacionalizaciones. El papel de la comunidad Económica Europea debe ser ampliado, pero en vista de asegurar « el contrapeso necesario al capitalismo internacional, dominado por los Estados Unidos ». No hay que acentuar « la disolución de la Comunidad en una vasta zona de libre cambio del norte del Atlántico ».

Con respecto a la Alianza Atlántica, cuatro textos han sido presentados —que van del tono más prudente al más radical—, pero todos ellos apuntan a la disolución de los dos bloques militares que dividen Europa. Ello da idea de la evolución que se ha operado en los espíritus desde hace algunos años.

L. P.

## Las opciones de los socialistas franceses

LA AUTOGESTION constituye el centro del debate de los socialistas franceses, cuyo « Proyecto de programa » ha sido dado a conocer estos días. La importancia del documento no se le oculta a nadie, en unos momentos en que cierta gente habla de « crisis de ideología » a propósito de los partidos socialistas. Es poco probable que la convención que, en marzo, ha de reunirse para elegir entre las opciones presentadas acabe modificando sensiblemente el espíritu de este proyecto de programa de legislación. Por eso, el material presentado puede considerarse ya como un modelo de prospectiva y de innovación que será motivo de estudio por parte de todos los partidos socialistas de Europa Occidental.

El capítulo más importante es el concerniente a la democracia económica. Basta de habladurías respecto a la integración en el Régimen, sobre la lucha de clases « superada », o en orden a las nacionalizaciones « anacrónicas », o referentes a opciones socio-económicas pretendidamente « modernas » en el marco de una economía basada en la búsqueda del beneficio. En el texto de la tendencia principal de la mayoría (Joxe-Mauroy) aparece esta frase clave :

« Todo análisis que partiera de una distinción pretendidamente fundamental entre detentadores de capitales y detentadores del poder en la empresa le volvería la espalda a la realidad del capitalismo. No se derribará nunca el poder del gran capital sin destruir la propiedad capitalista. La apropiación colectiva de los medios de producción es la condición necesaria para una gestión socialista ».

A renglón seguido, los autores oponen al modelo estatal de Europa Oriental la visión de una democracia económica basada en la autogestión. Si es necesario lanzarse a esta experiencia, no lo es menos hacerlo con prudencia y método, empezando por el sector público. « En cualquier caso, los derechos y poderes de los trabajadores deberán ser ampliados inmediatamente en el conjunto de las empresas públicas y de las empresas privadas. Ha de quedar entendido que la marcha de la economía debe inscribirse en las grandes líneas de un Plan central ».

La opción Joxe-Mauroy pre-

## Conflictos obreros

Los 750 trabajadores de la empresa declaran conflicto en el ferrocarril de Langreo

nuevo convenio colectivo y con cuyas proposiciones no se muestran conformes los trabajadores.

Oviedo, 12. — Los 750 trabajadores del ferrocarril de Langreo han declarado conflicto colectivo, según el decreto regulador, ante la tardanza en percibir la nómina correspondiente al pasado mes de diciembre, así como el aumento de 6'5 por 100, según norma de obligado cumplimiento dictada recientemente por la Delegación Provincial de Trabajo y ratificada por la Dirección General.

Hace unos días se registró una actitud de brazos caídos por parte de grupos de obreros de dicho ferrocarril, como protesta por no haber cobrado sus salarios. El pasado lunes fueron pagados los talleres y se restableció la normalidad laboral.

La nómina del ferrocarril de Langreo es de unos cinco millones de pesetas mensuales y el aumento del 6,5 por 100 dictado en norma de obligado cumplimiento tiene carácter retroactivo al mes de octubre pasado. Por otra parte los trabajadores de esta empresa tienen pendientes el pago de unas primas de productividad por arrastre, cuyo abono también les ha sido fallado favorablemente por la Delegación Provincial de Trabajo, pero se encuentra pendiente de ratificación por la Dirección General de dicho Ministerio.

El ferrocarril de Langreo, que cumple una importante misión en el traslado diario de trabajadores mineros y metalúrgicos entre las zonas del Nalón y Gijón, se encuentra en dificultades económicas desde hace tiempo y el retraso actual en el apoyo de las nóminas parece que es debido a que la empresa espera cobrar unas cantidades que le adeuda la empresa nacional « Hunosa », que transporta por él diariamente cinco mil toneladas de carbón, desde el lavadero de Carroera al puerto de El Musel.

Paro de varios horas en « Astilleros españoles »

Cádiz, 12. — Una interrupción del trabajo de algunas horas se produjo ayer en la factoría gaditana de « Astilleros Españoles, S. A. », como consecuencia, al parecer, de una nota hecha pública por la empresa en la que reflejaba su oferta para la negociación del

Los trabajadores de «A.P. Ibérica» suspendidos de empleo y sueldo por dos días

Pamplona, 12. — Los trabajadores de «A.P. Ibérica», empresa radicada en Gorkoyen (Navarra), han sido suspendidos de empleo y sueldo por dos días. Esta suspensión ha estado motivada por los paros parciales efectuados por dichos productores.

El paro de los trabajadores ha sido efectuado en apoyo de ciertas peticiones entre las que figuran un reajuste del calendario laboral y un aumento de 18.000 pesetas anuales por productor.

Los trabajadores entienden que de acuerdo con una cláusula del convenio que prevé la revisión de los salarios con un aumento al menos del cinco por ciento, debía experimentarse una subida según el índice del coste de la vida.

« A.P. Ibérica » se dedica a la producción de silenciadores y mantiene una plantilla de 150 trabajadores.

IRUN : Despido de 400 obreros

Irún, 12. — La dirección de la empresa « Paisa », de Rentería, ha cursado el despido a los 400 trabajadores de su plantilla.

Hace unos veinte días que éstos se negaron a trabajar y posteriormente fue cerrada la fábrica, teniendo que ser desalojada antes sin que se produjesen violencias. En este tiempo sólo han trabajado algunos administrativos para atender las más urgentes necesidades.

VIZCAYA : Paro 575 obreros de una factoría metalúrgica

Bilbao, 12. — Un total de 575 trabajadores especialistas — 300 por la mañana y 275 por la tarde — pararon ayer y hoy en la factoría metalúrgica « Pradera Hermanos », de Zaratamo, que cuenta con una plantilla total de 1.056 obreros.

Según fuentes laborales, el paro ha sido una demostración de firmeza ante las reivindicaciones que los trabajadores plantean en un convenio colectivo de próxima negociación.

## El franquismo y el Mercado Común

### Otro que discrepa de don Laureano

En carta dirigida al director de « La Vanguardia », de Barcelona, un lector dice lo siguiente :

Dentro del texto de una rueda de prensa del ministro comisario del Plan de Desarrollo, don Laureano López Rodó, se contiene la siguiente afirmación : « No existe ningún obstáculo serio de orden político que impida la entrada de España en el Mercado Común », con lo que discrepo.

En contraste con las optimistas palabras del señor ministro, opino que existen cuatro clases de obstáculos políticos para la adhesión de España al Mercado Común.

a) Los derivados del articulado del Tratado de Roma, en cuanto exigen, para los casos de adhesión de pleno derecho, el acuerdo por unanimidad de

los Seis Estados fundadores (pronto de los Diez), así como la ratificación de todos y cada uno de los Parlamentos de los Estados miembros.

b) Los derivados de los Informes del Parlamento de las tres comunidades de la C.E.E. (Rapport Birkelbach) en los que se especifican claramente condiciones y requisitos políticos para los Estados aspirantes a la adhesión o a la asociación.

c) Los derivados de los Informes de la Comisión de la C.E.E. reiterando idénticos requisitos y condiciones.

d) Los derivados del cumplimiento de mandato del Consejo, en relación con el tema de la ampliación de la Comunidad.

José Antonio San Martín.



# Noticias de España

## Franco impone la más alta condecoración civil al embajador de los Estados Unidos

### La oposición crítica al embajador que se va

LONDRES (OPE). — "El general Franco —decía "The Guardian" el 6 de enero en un despacho de su corresponsal en Madrid— le ha concedido la más alta condecoración civil, la Gran Cruz de Isabel la Católica, al embajador de los Estados Unidos, señor Robert C. Hill, en vísperas de marcharse éste de Madrid.

El señor Hill, a quien en Madrid le llaman « Don Roberto », se marchó el 17 de enero después de haber sido embajador de su país en Madrid por espacio de tres años, ya que se propone presentarse candidato para al puesto de gobernador en su Estado natal New Hampshire.

El señor Hill fue uno de los elementos claves en las difíciles y prolongadas negociaciones para renovar el acuerdo bilateral sobre las bases entre los Estados Unidos y España.

Peró no todos los españoles comparten el entusiasmo que siente el Caudillo por el señor Hill, respecto del cual la Oposición democrática manifestó oportunamente su desagrado por un embajador al que acusa de haber observado una actitud más favorable al Régimen que a la Democracia. El profesor Enrique Tierno Galván acaba de hacer las siguientes manifestaciones :

"El señor Hill se ha negado siempre a ponerse en contacto con los representantes de la Oposición democrática. Es

nuestra firme opinión que el período durante el cual el señor Hill ha representado a los Estados Unidos en España ha sido sumamente desgraciado, lamentable y perjudicial para los dos países".

Por su parte, "The Times", comentando la misma noticia decía, entre otras cosas, lo siguiente :

"Su principal éxito durante el desempeño de sus funciones ha sido sin duda la firma, en 1970, de un nuevo acuerdo entre España y los Estados Uni-

San Sebastián, 8. — Los tripulantes de la flota bacaladera « Por Parejas » están manteniendo conversaciones a fin de que se firme un convenio colectivo y se resuelvan una serie de problemas laborales y humanos que les afectan, según una información que publica el periódico « La Voz de España », de San Sebastián.

Los marinos han comunicado que ellos firman un contrato necesario para despachar el barco y que la empresa armadora debe presentar en la

Comandancia de Marina, pero que no reciben copia alguna del mismo. En este sentido, los marinos piden que todos los tripulantes tengan copia de su contrato de trabajo en el momento de embarcar.

Otro de los problemas apuntados se refiere a la diferenciación entre los trabajadores de tierra y los marinos, dentro

dos, mediante el cual este país tomó en arriendo por otros cinco años las bases militares de España. Este acuerdo fue duramente impugnado por algunos miembros del Congreso de los Estados Unidos y por importantes enemigos del régimen franquista en España. El ministro español de Relaciones Exteriores se fue en avión con el señor Hill a Washington, en viaje no anunciado, para firmar el pacto cuando más dura era la oposición a él en los Estados Unidos.

La condecoración que le ha concedido ahora al señor Hill el general Franco contrasta con las duras críticas hechas al embajador la semana pasada por varias figuras muy conocidas de la Oposición no violenta. El señor Joaquín Sartrústegui, un monárquico liberal, dijo: "Estoy convencido de que no habrá un solo demócrata español que lamente la marcha del señor Hill".

## Marineros de San Sebastián piden contratos de trabajo y un convenio colectivo

Según « LA VOZ DE ESPAÑA », en el puerto de Pasajes estos días se dan todas las características de un mercado humano

de la misma empresa pesquera. Mientras los primeros pasan a plantilla de una manera definitiva una vez superado el periodo de prueba, los marinos causan baja finalizada cada costera. Pasados unos días, el tripulante es contratado de nuevo si la empresa armadora lo quiere.

Este sistema acarrea una serie de dificultades a los marinos, entre los que destaca la pérdida de sueldo hasta que el barco salga otra vez a la mar,

## En el último decenio abandonaron su provincia más de 2,5 millones de españoles

Madrid, 7. — En el curso del último decenio más de dos millones y medio de personas abandonaron su provincia al tiempo que Madrid y Barcelona atrajeron en este período de tiempo de 1.300.000 emigrantes, según informa la revista « Cambio 16 ». Badajoz perdió en este período por emigración neta 235.000 habitantes ; Jaén, 184.000 ; Córdoba, 183.000 ; Granada, 157.000 ; Cáceres, 144.000 y Ciudad Real, 142.000.

El proceso de urbanización —dice la revista— pasó en los últimos años de un índice de concentración municipal del 77 por 100, en 1960, al 82 por 100 en 1970, lo que representa el crecimiento decenal más fuerte en lo que va de siglo.

852.000 españoles viven en 3.115 Municipios

Los 33.968.000 españoles viven en 8.656 municipios, de los cuales, la mayor parte, 3.115, tienen una población entre 100 y 500 habitantes, pero sólo albergan a 852.000 españoles. Por el contrario, existen en el país 34 municipios con un censo entre 100.000 y medio millón de habitantes, en los que habitan 6.396.000 españoles. En los cuatro municipios con más de medio millón de habitantes viven 6.093.000 personas.

En el último decenio el saldo emigratorio exterior fue de aproximadamente 492.000 personas, frente a las 900.000 que abandonaron el país entre 1950 y 1960.

la que precisamente en estos días cree que en el puerto de Pasajes se dan todas las características de un mercado humano.

Según manifestaciones de los marinos en el posible convenio colectivo se deberían recoger las siguientes aspiraciones :

— Obligatoriedad de contrato por escrito con copia para el tripulante y que quede claro lo que se entiende por « marino fijo ».

— Garantía de una cantidad fija de vacaciones disfrutadas en tierra y que el descanso semanal sea abonado no a juicio del armador, sino a conveniencia de las dos partes.

— Que la prima de pesca no sea por tonelada, sino por precio en la lonja.

## Oviedo : Encierro de veintiséis médicos del hospital psiquiátrico

Están disconformes con la selección de candidatos a residentes

Oviedo, 8. — Veintiséis médicos —entre jefes clínicos, contratados y residentes—, de un total de treinta y tres que componen la plantilla del Hospital Psiquiátrico de Oviedo, iniciaron anoche un encierro voluntario y han decidido prestar servicio continuo día, y noche en señal de protesta contra el consejo de administración del citado centro, que depende de la Diputación Pro-

vincial. Los encerrados han manifestado que están disconformes en concreto con la selección de candidatos a médicos residentes. Aseguran los médicos que al efectuar la selección, el consejo de administración desatendió un informe de la comisión de residentes, avalado por los jefes clínicos, sin indicar las razones de dicha determinación.

El próximo lunes, en la Casa

Sindical de esta ciudad, celebrará su primera reunión el jurado de empresa del Hospital Psiquiátrico a fin de tratar sobre este tema. Se da la circunstancia de que este jurado no tiene presidente, ya que la Diputación no lo ha designado. Por esta causa la reunión será presidida por el presidente de la Unión de Trabajadores y técnicos del Sindicato de Actividades Sanitarias. — Resmen de Europa Press.

## Los alumnos de Medicina de Madrid han perdido su matrícula

LA MEDIDA HA SIDO TOMADA POR EL RECTOR

Madrid, 13. — El rector ha ordenado —como se había previamente— que queda anulada la matrícula de los alumnos de Medicina del plan moderno de los cursos segundo, tercero, cuarto y quinto, cuyas clases quedan interrumpidas hasta nueva orden. Los alumnos que consideren no haber incurrido en esta falta de disciplina podrán presentar su descargo contra esta decisión mediante

instancia dirigida al rector según impreso que se facilitará en la portería de la Facultad y deberá entregarse desde el viernes 14 de enero hasta el lunes, 17, antes de las dos de la tarde ». El impreso por el que los alumnos solicitarán les sea condonada dicha pérdida de matrícula, se hará «en atención a que no pudo reintegrarse a las clases por los motivos que deberá explicar el alumno.

También firma el compromiso « de respetar el orden académico y las medidas de securi-

dad que las autoridades crean oportunas tomar para garantizar la normalidad de las clases. La medida afecta a más de 4.000 estudiantes.

La fuerza pública, en el interior y en el exterior de la Facultad, ha dispersado en diferentes momentos las reuniones de alumnos de Medicina. A las 12'30 grupos de manifestantes han vuelto a ser dispersados en el camino hacia el Rectorado. Por lo menos se han practicado dos detenciones. — Logos.

LOS TRES PIES DEL GATO



De « La Vanguardia », de Barcelona



# La enseñanza y sus conflictos

## Los padres de familia expresan su «preocupación y gran inquietud» por la forma en que se está implantando la ley de Educación

Madrid, 12. — La junta directiva de la Federación de Padres de Familia y de Padres de Alumnos ha hecho pública una nota de su última reunión, en la que dice haber expresado el sentimiento de honda preocupación y gran inquietud de los padres de alumnos por la forma, que califica de precipitada, con que está llevándose a cabo la implantación de la Ley de Educación.

Entre los hechos que inquietan a la Federación, y que su junta directiva ha indicado, figura lo que, al parecer de esta institución es una prematura introducción del C. O. U., sin un plan concreto y sin que sirva para un acceso libre y directo a la Universidad que —dice— ante una masiva invasión reacciona con las pruebas o selecciones.

### EL CONTRASENTIDO DE UNA ENSEÑANZA MAS CARA

Por lo que se refiere a los costes de la enseñanza, los padres de familia y de alumnos señalan la inexistencia de la anunciada gratuidad, con el contrasentido de que la enseñanza cuesta más cara este año, ya que se esperaba la supresión de honorarios en lo que era el primero de Bachillerato y ahora es el quinto curso de Educación General Básica.

También se puso de manifiesto en la reunión —según la nota— la inquietud y desorientación existente entre los padres ante los honorarios de los centros no estatales. Indican que esta inquietud no desaparecerá en tanto no se determine el coste del puesto escolar estatal, que es una base imprescindible para llevar a cabo los conciertos que están previstos en la Ley con los centros privados.

### INSATISFACCION DEL PROFESORADO

Los padres de familia y de alumnos hacen resaltar la carencia de reglamentación del Bachillerato polivalente, lo cual les preocupa aún más por el anuncio de varios centros de la supresión de este ciclo educativo.

Destacaron también otros asuntos, como la insatisfacción del profesorado y la falta de intervención de los padres de alumnos en la planificación de estudios.

Por último, la junta directiva en su reunión hizo constar su preocupación ante la adopción de planes de estudio al iniciarse el curso que deberían prepararse —opina— con la debida antelación y sin olvidar la participación estudiantil en su estudio y confección. Señalan también que con esta previsión muy posiblemente se hubiera evitado la creación de un ambiente tenso en la Universidad y los incidentes que lamentablemente han ocurrido por tal causa.

### INASISTENCIA A CLASE EN LA FACULTAD DE MEDICINA DE VALLADOLID

Valladolid, 12. — La inasistencia a clases iniciada ayer en la Facultad de Medicina de Valladolid, se ha extendido a todos los cursos que se imparten en dicha Facultad.

Los alumnos de los cursos superiores de la Facultad, que se han sumado hoy al paro, quieren hacer patente de esta

forma su protesta por la carencia de medios en que se desenvuelven los estudios de medicina en la Facultad de Valladolid.

Por otra parte, los alumnos pertenecientes a los tres primeros cursos reivindican soluciones a problemas planteados por el plan de estudios de 1969, al que pertenecen.

### SALAMANCA : PROBLEMAS EN DERECHO

Salamanca, 12. — Han vuelto los problemas a la Facultad de Derecho, problemas que empalman con los planteados antes de las vacaciones de Navidad. Los alumnos de cuarto curso han insistido en la postura mantenida en diciembre: nuevo enfoque en el plan de estudios de la Facultad, con participación de los estudiantes. Con tal criterio, tras una asamblea los alumnos de cuarto curso de Derecho han enviado un escrito a la decano de la Facultad, señorita Vegue Cantón, y demás profesores del curso; en este escrito se solicita una contrapropuesta de decano y profesores, antes del jueves, en la que se sienta una base de diálogo. De esta forma —se dice en el escrito—, los alumnos volverían a clase, ya que al recomenzar las actividades académicas tras las vacaciones, no se han incorporado a las mismas.

En la Facultad de Derecho se asegura que la decano, contraria a la celebración de la asamblea, se opone a la suspensión de la actividad académica, en el caso de que el escrito no obtuviese contestación. Si se llegara a este punto de congelación, parece que la Facultad se cerraría por un periodo indefinido.

Los alumnos de los cinco cursos de la Facultad de Derecho se han solidarizado con sus compañeros de cuarto; si el jueves no se ha dado una respuesta al escrito anteriormente mencionado dirigido a la decano y profesores, ello llevaría a un paro total de media hora diariamente, a partir de tal fecha.

### PARO DE 200 PROFESORES DE TRES ESCUELAS DE INGENIERIA TECNICA

Madrid, 12. — Un grupo de unos 200 profesores no numerarios de las Escuelas de Ingeniería Técnica Industrial, Telecomunicación y de Ayudantes de Obras Públicas se han declarado hoy en paro académico en apoyo de diversas reivindicaciones.

Entre las razones aducidas por los interesados figuran la no percepción de sus salarios desde el comienzo del curso académico en octubre pasado, la congelación de sueldos desde hace más de seis años a pesar de las promesas de revisión y puesta al día.

Los profesores de Telecomunicación —unos 50— aducen también que sus contratos laborales no han sido todavía formalizados y que desconocen cómo se integrarán en los nuevos cuerpos docentes previstos en la Ley de Educación.

### CUATRO PROFESORAS DE INSTITUTO, DESPEDIDAS POR PARTICIPAR EN UN PARO COLECTIVO

Madrid, 12. — Cuatro profesoras no numerarias de institu-

tos de enseñanza media de Madrid, han sido despedidas por participar en un paro colectivo ocurrido el pasado día 13 de diciembre, día en que unos 150 profesores de Instituto se concentraron ante la delegación del Ministerio de Educación y Ciencia para pedir una aclaración sobre determinados problemas laborales.

Las despedidas son doña Teodora Belmonte, profesora interina de lengua española en el Instituto «Tirso de Molina»; doña Angeles Gómez, profesora interina de Historia, del mismo centro; doña Paz Jorda, profesora encargada de cátedra de Lengua Española en el «Carlos III», y doña Pilar González Guzmán, profesora de Lengua Española en el «Quevedo».

Se alega como causa la inasistencia a clases entre las 11'30 y las 13'30 del referido 13 de diciembre. — Europa Press.

### ALUMNOS DE MEDICINA

Madrid, 11. — Pese al ultimátum que el decano de Medicina ha lanzado a los estudiantes de la Facultad, amenazándoles con la aplicación del reglamento de disciplina académica, que podría implicar la pérdida de matrícula, e incluso la pérdida del curso, si en el transcurso de cuarenta y ocho horas no se reintegran a las clases, los alumnos continuaron ayer en huelga activa. Desde primera hora de la mañana las aulas que se abrían para dar las clases programadas según el horario, eran ocupadas por los estudiantes que se hallaban presentes en la Facultad. Al entrar el catedrático, le manifestaban su deseo de celebrar una asamblea. Si éste intentaba dar clase, se lo impedían dando palmas en los pupitres.

Cuando el catedrático abandonaba el aula, los alumnos eran desalojados por la policía. El proceso se repitió numerosas veces a lo largo de la mañana. Sobre las doce, los alumnos del primer cuatrimestre se congregaron en la biblioteca para intentar celebrar una asamblea, y fueron desalojados. Numerosos grupos de estudiantes subieron al decanato a pedir permiso para reunirse, permiso que fue denegado. En el bar fue colocado un mural informativo, ante el cual los alumnos formaron una barricada, pero, a pesar de todo, fue retirado por la policía.

Hoy termina el plazo concedido por las autoridades a los estudiantes para que se incorporen a las aulas. Si no lo hacen perderán la matrícula; sin embargo, el ambiente que reinaba ayer entre ellos no era el de volver a clase.

En la Facultad de Políticas, el decano ha recorrido los cursos para manifestar a los estudiantes su buena voluntad e informarles del proyecto de creación de una comisión permanente de la Facultad, en la que estarían representados los tres estamentos de la misma: estudiantes, profesores no numerarios y catedráticos. Con el mismo criterio representativo se quiere crear una comisión de actividades culturales. Asimismo, el decano ha pedido colaboración a los estudiantes para la elaboración del nuevo plan de estudios de la Facultad de Políticas y de Sociología.

Y manifestó también que le era imposible autorizar asambleas.

# LIBERACIÓN América

## Crónica del Caribe

### Más sobre Fidel Castro y su política

EN MI ULTIMA CRONICA sobre Fidel Castro y sus correrías por el Hemisferio, para no alargarla demasiado (los lectores de periódicos tienden cada vez más a no leer los artículos largos), omití un punto importante de su política: es el que se relaciona con sus contactos con la Iglesia.

El clero cubano antes de Fidel Castro estaba formado en su gran mayoría por extranjeros, sobre todo españoles; las vocaciones, tanto entre cubanos como entre cubanas eran escasas. Fidel quiso un clero formado exclusivamente por nacionales, y poco a poco los que no pertenecían a aquella nacionalidad tuvieron que ir abandonando el país, yéndose a otros países latinoamericanos.

Ahora, con motivo de su viaje a Chile, se ha entrevistado nada menos que con el Cardenal Primado de aquella nación, Raúl Silva Henríquez, y durante la conversación ha bebido frases como éstas: «cristianismo y marxismo luchan por la liberación del hombre». Nada más y nada menos, y en una declaración conjunta emitida por el Arzobispado de Santiago se dice que: «durante la conversación se ha referido al papel de la Iglesia como impulsora y animadora del proceso de liberación humana querido por el Evangelio y al resguardo de los derechos fundamentales de la conciencia religiosa». Y más adelante: «inspirada en el ejemplo de su maestro, la Iglesia reafirma su voluntad de diálogo, respetuoso y sincero, y su acogida abierta a toda sugerencia o proyecto encaminado a promover una convivencia más justa y más fraterna»; y señala «su aprecio por la nación cubana con quien la Santa Sede mantiene ininterrumpidamente relaciones diplomáticas y cuyo embajador es el decano de los representantes extranjeros acreditados ante el Vaticano».

Pero Fidel Castro no se contentó con esto. Cuando habló

ante los periodistas y ante las cámaras de cine y televisión, volvió al mismo tema, y no solamente lo amplió, sino que hasta hizo la apología, no ya del cristianismo, sino del catolicismo. «Se pueden conciliar los sentimientos religiosos, la fe, con las ideas políticas, con los conceptos que uno tiene sobre de la patria, sobre la lucha por la independencia, sobre la justicia social, sobre la explotación del hombre por el hombre». Y, pareciéndole esto poco, se remontó hasta las mismas fuentes del cristianismo, es decir, Jesús, con estas palabras: «y no olvidarse, además, de los pronunciamientos de Cristo y el carácter revolucionario de la doctrina que surge como la religión de los pobres, de los perseguidos y de los humildes». Reconoció su ideología marxista-leninista, pero «respeto las creencias y los sentimientos de los demás»; «lo que no veo —añadió— es por qué tiene que haber contradicción entre los conceptos de la independencia, de la libertad del hombre, y por qué un marxista y un cristiano no van a tener un mismo pensamiento en contra de la explotación del hombre, que es tan antimarxista como anticristiano».

En este párrafo seguramente hacía alusión a los curas rebeldes que tanto están dando que hacer en Latinoamérica. Por eso, para él, no hay nada más natural y lógico que su entrevista con el cardenal Raúl Silva Henríquez, continuó diciendo el primer ministro de Cuba. «No es una cosa espectacular, ni sensacional ni para la publicidad. Lo que pasa es que nada de lo que uno dice o hace escapa a la publicidad».

Sorprendente y voluble Fidel Castro. No ha terminado de darnos que pensar. En él se juntan todas las peculiaridades del trópico ardiente que aún en tierras frías como las de Chile bullen y estallan.

Adolfo LEON.

## LETRAS DE LUTO

El 20 de diciembre falleció en Toulouse el compañero Ramón Mora, veterano de nuestras organizaciones, en España y en Exilio. Nació en Bañeres (Alicante) en Marzo de 1890. Y a los 17 años de edad, en 1907, fue uno de los fundadores del Partido y de la UGT. Desde entonces, hasta su muerte, ha estado siempre al servicio de nuestras organizaciones, en las que desempeñó varios cargos directivos, y otros de responsabilidad, cumpliendo siempre como un excelente compañero y militante ejemplar.

Finalizada la guerra civil se refugió en Africa del Norte. Allí conoció las adversidades de los campos de concentración y compañías de trabajo. Estuvo en Boghari, pasó por Bou-Arfa, participando en la construcción del ferrocarril transahariano, de tan tristes recuerdos para los refugiados políticos españoles. Liberada Africa del Norte por los ejércitos aliados, fija su residencia en Sidi Bel Abbes, donde, en

unión de otro compañeros, reconstituye en seguida las Secciones locales del Partido Socialista Obrero Español y de la Unión General de Trabajadores. En 1962, como consecuencia de la guerra de Argelia, tiene que abandonar su hogar, trasladándose a Toulouse e ingresado inmediatamente en nuestras organizaciones. Modesto, pero con una firmeza en sus convicciones socialistas a toda prueba, cumplió siempre con su deber, con la honradez que caracteriza a nuestros veteranos militantes, con esa dedicación constante y permanente servicio. Conducta moral, ejemplo de militancia a seguir por quienes, más jóvenes que él pero con el mismo temple, estén dispuestos a luchar por las ideas socialistas, como durante toda su vida luchó el compañero Ramón Mora.

Reciban sus hijas Emma y Eva, así como sus hijos políticos Pedro Arturo, nuestro más sentido pésame.

L



# Prensa española

## El ridículo triunfalismo frente a la realidad europea

Con este título, publicación de « La Vanguardia », de Barcelona, el día 12, en forma de carta abierta al director, el siguiente trabajo de Augusto ASSIA :

« No había en mi generación de Santiago alma más delectosa y bendita que la de Isaac Rovira. Isaac hizo conmigo el servicio militar y antes la instrucción en una de aquellas « academias » donde se preparaban los soldados llamados, con tierno eufemismo, « de cuota » y donde nuestro instructor era un sargento muy burlón y algo despiadado, natural de la comarca de Melide. Entre las muchas virtudes de Isaac Rovira no figuraba la de la armonía y su incapacidad para marcar el paso era patética. Después de contemplar con aire cómicamente sarcástico y desesperado cómo Isaac ponía el pie derecho donde el resto del pelotón llevaba el izquierdo, el sargento solía dar la voz de alto, nos formaba y solemnemente proclamaba a grandes voces : « ¡Otra vez todos marcando mal el paso, menos Rovira! ».

### ¿UN PAIS SIN PROBLEMAS?

Muchos de los discursos, los artículos, las proclamas, las declaraciones, las manifestaciones con que en este país ha sido conmemorado durante los últimos días el nacimiento de un año y la desaparición de otro, a mí, querido Director, me ha recordado al sargento de la comarca de Melide y a Isaac Rovira.

A juzgar por las palabras de nuestros exegetas. Europa entera marca, a la vuelta del año 71 al 72, el paso mal menos España. España es la excepción que, según nuestros exegetas, ha excluido la desavenencia y entronizado la avenencia, suprimido el mal y proclamado el bien, el único que no tiene problemas, en el que la injusticia ha sido vencida y reina universalmente la justicia, donde a nadie le falta nada y donde a todo el mundo le sobra todo, especialmente el dinero. Son abundosos los salarios gozan de prosperidad las empresas, va viento en popa la educación y, si algo hay mal, está resumido en las palabras que Eça de Queiroz pone, respecto a Portugal, en labios del conde en la última página del « O crime do padre Amaro » : « Vejam, vejamos toda esta paz, esta prosperidad, este contentamiento... Meus senhores, nao admira realmente que sejamos a inveja da Europa. »

### CONTRADICCIONES INNECESARIAS

Realmente, ¿cómo puede admirarse nadie de que seamos la envidia de Europa si Europa lee o escucha nuestra retórica sin mácula y en la que hasta una perturbación como la de las disparidades monetarias, que conmueve los climas de todos los otros países, a nosotros no ha hecho más que beneficiarnos, procu-

rarnos ventajas y ganancias? Yo no lo he oído, pero varias personas me han contado que la televisión dijo que la crisis monetaria mundial a nosotros « nos produjo una ganancia de cuatro mil millones de pesetas » y, gracias a nuestra previsión y nuestra listezza, algo que ha sido para los cándidos países de Europa y para los inocentes Estados Unidos una catástrofe ha sido para nosotros, por nuestra astucia y nuestra prudencia única, un negocio redondo.

No poco de todo ello se dice además señor Director, en nombre de lo que hemos dado en llamar « nuestra vocación europea » o nuestra aspiración a « entrar » en el « Mercado Común », lo cual resulta un tanto contradictorio y le llena a uno, además de otras cosas, de perplejidad. La excepción, representante de la tradición carpetovetónica, la dio un orador en un acto público de los que se celebraron recientemente. Este orador dijo que la « misión de España es

hacerle la vida incómoda a Europa ».

### SARCASMO HIRIENTE

Yo oigo pocas veces la radio, pero el otro día iba en coche con un amigo al que le salió la voz de una de Bruselas que, por algún misterio, se oye muy bien en Galicia. Vi que la voz hablaba algo de España y le pedí que la dejase cuando ya iba a yugularla. El locutor se refería al acto de Madrid y después de otros comentarios agregó « lo de que la misión de España es hacerle la vida incómoda a Europa puede dar que pensar. Pero mi mujer va a quedarse perpleja si le digo que cuando lava las cacerolas, lleva los niños a la cama, viene cargada con la cesta de la compra, nuestra criadita nacida en el pueblo de Pantón de la provincia de Lugo ejerce la misión imperial de hacernos la vida incómoda y hay que vigilarla mucho, no vaya a querer restablecer en Flandes los tiempos de Felipe II. »

Lo peor de repetir a des-tiempo y fuera de lugar las cosas grandes de los grandes tiempos, es que da fácil motivo al sarcasmo hiriente, especialmente hiriente para los que son las víctimas del sarcasmo como en este caso, señor Director, los trabajadores españoles que se esfuerzan por ganar humildemente en Europa el jornal que desgraciadamente no les puede pagar su país y que quizá merecían un poco más de seriedad por los que tenemos la suerte de ganarnos la vida aquí.

### ALGUNOS EJEMPLOS

Lo alarmante es que el triunfalismo tiende a extenderse en vez de limitarse y está saliendo de sus esferas ya tradicionales para ganar otras que, como dicen los ingleses, « should know better », debían de saber algo más, aunque sólo sea porque se dedican más a actividades concretas y mercantiles que adonarse con falsas plumas de pavo real. Lea usted las informaciones con que la « CAMPSA » anuncia, a

comienzos del año 72, el « invento » que no tiene paralelo desde el del Mediterráneo, del « fuel-oil » con menos de 1'50 de azufre « conseguido tras estudios recientes e intensivos » por los equipos científicos del monopolio de petróleos en los « laboratorios de la CAMPSA y en el Instituto Nacional de Técnica Aeroespacial », cuando a la CAMPSA le hubiera sido tan fácil adoptar las fórmulas de « fuel-oil » con menos de 1'50 por 100 de azufre que Europa entera usa ya, y en algunos casos, hace más de veinte años.

El afán de ver lo mejor en todo y excluir de todo cualquier aspecto malo o preocupante que oblique a reconocer algún error o fallo ha adquirido tal carta de naturaleza que hasta en el último accidente de la « Iberia » se ha visto « una señal del cielo » donde es posible que hubiera otras. Pero si es « una señal del cielo », ¿quién puede, señor Director, ser tan osado que se atreva a ponerla a examen y escrutinio?

# Paix ou entre-deux-guerres?

Par François HONTI

Si, en ce début d'année, on tourne le regard, comme chaque fois à cette époque, vers l'avenir, le moins que l'on puisse dire est que la situation internationale n'incite guère à l'optimisme. Certes, l'Europe connaît une détente rassurante, et les deux principales puissances du monde manifestent clairement leur intention d'éviter tout affrontement direct; certes, il a été mis fin à l'ostracisme absurde envers la Chine populaire, et le délicat différend monétaire paraît provisoirement aplani. Mais certains événements ont fait brutalement apparaître la fragilité extrême des fondements sur lesquels repose la paix.

La crise grave où se débattent les Nations Unies est à cet égard symptomatique. Cet organisme, chargé avant tout de maintenir la paix et la sécurité dans le monde, constitue une sorte de baromètre de l'état des relations internationales : composé des représentants de la plupart des pays indépendants, il reflète leur attitude par leurs prises de position à l'égard des questions litigieuses et des conflits dont il a à connaître. Ceux qui critiquent la grande organisation de Manhattan ne se rendent pas toujours compte que ce n'est pas tant à cette institution qu'ils devraient s'en prendre qu'aux gouvernements qui sont responsables de son inefficacité. Si son action, au cours des dernières années, a été marquée par une série d'échecs qu'il serait vain de nier : au Vietnam, au Proche-Orient, en Tchécoslovaquie, en Afrique du Sud, en Rhodésie et dans le sous-continent asiatique, c'est parce que le désaccord d'un seul de ses membres permanents peut la paralyser d'une part, et que, d'autre part, elle n'a pas de moyens propres pour imposer aux Etats récalcitrants l'exécution de ses décisions. Il y a, entre les dispositions de la charte et ce que les Nations Unies font ou peuvent faire réellement, une énorme différence qui ne peut manquer de frapper.

L'O.N.U., comme la Société des Nations, a vu le jour dans une atmosphère particulière où prédominaient l'horreur de la guerre et la volonté de jeter les bases d'une paix stable pour que les malheurs et les risques qu'elle avait entraînés ne se reproduisent plus. Mais, si on voulait la paix, on refusait de faire la moindre concession sérieuse aux dépens de la souveraineté. On préférait inscrire dans la charte des principes contradictoires : égalité souveraine des Etats membres, avec une souveraineté renforcée aux membres permanents du Conseil, droits des peuples à disposer d'eux-mêmes et non-intervention dans les affaires intérieures des Etats.

Pouvait-on faire autrement? Sans doute non, car aucune des grandes puissances victorieuses n'était disposée à renoncer au droit de défendre ses intérêts comme elle l'entendait; mais, alors, les perspectives que laissait entrevoir la charte pouvaient à l'avance être considérées comme fallacieuses. Comme cela se passe généralement, plus on s'est éloigné de la deuxième guerre mondiale, plus l'atmosphère qui a permis la mise sur pied de l'O.N.U. s'est modifiée, et la politique traditionnelle qui consiste à utiliser les principes sans s'y soumettre a repris le dessus. Si l'on ne tient compte que du problème fondamental de la paix et de la guerre, on en est encore pratiquement, sous une nouvelle façade, au concert des puissances du dix-neuvième siècle, avec tout ce que cela comporte de risques. Aujourd'hui comme alors, on s'efforce de maintenir un certain équilibre entre les princi-

pales puissances, mais la guerre reste le moyen ultime de faire prévaloir les intérêts que l'on qualifie de vitaux, et sur ce point capital le rôle de l'Organisation mondiale demeure effacé. Au contraire, celui de la force des armes s'affirme en Europe avec le cas de la Tchécoslovaquie et de la Hongrie, au Proche-Orient et en Asie du Sud-Est, en Indochine et au Pakistan-Orient devenu Bangla-Desh. Et partout l'emploi de la force s'est avéré payant, excepté dans la péninsule indochinoise.

On ne saurait assez insister sur la responsabilité des grandes puissances dans cet état de choses. Du côté américain, comme du côté soviétique, on veille jalousement à la sauvegarde des droits souverains des deux Etats, avec une très nette tendance à accorder moins d'importance à ceux des autres; or l'exemple des Grands est d'un effet déterminant dans ce domaine; ceux qui, parmi les petits, acceptent dans ces conditions des restrictions à leur souveraineté le font au bénéfice d'un plus puissant qu'eux. On doit aussi reconnaître que les guerres deviendraient bien plus difficiles et plus rares si les grandes puissances ne se livraient à des ventes d'armes massives, dirigées surtout vers les pays du tiers-monde. Ce commerce s'explique d'abord par le fait que les armes sont des produits chers et faciles à écouler; il y a là donc un moyen avantageux d'améliorer la balance des paiements; mais, en même temps, les livraisons d'armes permettent d'exercer une influence politique et, au besoin, des pressions sur l'Etat acheteur. Enfin, l'armement est une industrie coûteuse dont les produits ont besoin d'être fréquemment renouvelés et, si le pays producteur n'est pas lui-même en guerre, les stocks accumulés finissent par constituer une perte sèche. Mais n'est-il pas scandaleux de voir des pays riches armer, pour de telles raisons, des nations bien plus pauvres et pousser leurs dirigeants à détourner une part importante des maigres recettes de leur budget pour un pareil usage, au lieu de les consacrer aux nécessités du développement? Ou de les voir soutenir par des ventes d'armes des régimes de dictature militaire?

Cette responsabilité paraît particulièrement flagrante dans les événements du sous-continent asiatique. On peut, en allant plus loin, se demander si le fameux équilibre de la terreur, qui a permis jusqu'ici d'écarter tout danger de conflit direct entre les deux super-puissances atomiques, résistera indéfiniment à une politique fondée sur la liberté d'action en vue de ce qu'on estime être l'intérêt national. Le jour où, soit d'un côté soit de l'autre, on jugera que l'autre partie menace gravement ces intérêts, il serait étonnant que l'on conserve le même respect pour ce genre d'équilibre. On préférera sans doute rechercher des méthodes de protection en creusant des abris plutôt que de se dérober au risque d'une confrontation nucléaire.

Heureusement, on n'en est pas encore là et 1972 s'annonce aujourd'hui comme une année relativement paisible, en tout cas sans danger de conflagration mondiale. Mais, dans les conditions actuelles, cette perspective ne peut pas être exclue à plus ou moins longue échéance. Et, pourtant, peut-on nier le progrès que fait dans les esprits l'idée de la communauté humaine, la conscience d'appartenir à une seule et même humanité, dont les intérêts essentiels sont identiques et qui ne pourra s'épanouir dans une paix et une sécurité véritable qu'en unissant ses efforts? Faudra-t-il passer par une nouvelle catastrophe plus grave que tout ce que l'on a éprouvé à ce jour pour que tous le comprennent et en tirent les conséquences?

(De « Le Monde Diplomatique »).



# Características fundamentales de la forma de producción capitalista

## IX. - Empresas públicas - Empresas privadas

EL ACTO de producción es la primera operación fundamental de la vida económica. Para realizar este acto el capitalismo propone una respuesta específica: la economía de empresa. La empresa es un lugar donde se encuentran, bajo una misma dirección, capital y trabajo, con vista a hacer una cierta producción. Esta producción es el resultado de la combinación de los factores de producción (trabajo, materias primas, capital) que se hace en la empresa y por la empresa. La combinación inteligente corresponde a normas técnicas (número de trabajadores, calificación... en función del tipo de máquinas y de su valor...) y no puede ser modificado sin consideración. Pues toda nueva combinación de los factores de producción es el resultado de una innovación, por la empresa. La innovación es la utilización de un invento técnico, financiero, de organización, etc.) que modifica el material utilizado, el número y calificación de los trabajadores, etc).

Sin embargo, nadie produce por producir, sino para vender. La empresa combina los factores de la producción para obtener un producto que vende en el mercado. En el régimen capitalista, el elemento determinante es el valor de cambio y no el valor de uso del bien producido. Y la empresa capitalista se caracteriza por dos hechos constantes:

- 1.) Propiedad privada de los medios de producción.
- 2.) Libertad de la producción guiada por el mercado y los precios.

El objetivo de la empresa capitalista es el obtener el beneficio máximo.

En el capitalismo contemporáneo existen dos tipos de empresa: un sector público y un sector privado. Importa, para comprender mejor el funcionamiento de la economía, el estudiar cada uno en su estructura y en su poder.

### A) LA EMPRESA PRIVADA

La apropiación privada de los medios de producción es la regla de la economía capitalista. El Estado está, en principio, ausente de la actividad económica. Y la empresa privada aparece como una unidad de producción, combinando los factores de producción con vistas a satisfacer necesidades solventes, para asegurar a los poseedores de capitales, un beneficio máximo. Por ello se encontrará esta Empresa en los sectores rentables.

**1) Evolución de las estructuras.** — Se ha visto en el capítulo consagrado al capitalismo monopolista las causas profundas del paso del capitalismo liberal al capitalismo monopolista. Al nivel de empresa esto suponía — causa y efectos — una evolución.

#### a) Los procesos.

El mundo económico es dinámico, y si en un momento dado se puede juzgar las estructuras existentes, de hecho

no puede olvidarse que ellas tienen una vida. Un pasado y un futuro respecto a un momento determinado. Así, cada dirigente quiere que su empresa crezca más de prisa que el término medio de las empresas nacionales o de la zona competidora. Así, en cada sector de industria hay un movimiento de desestructuración y de reestructuración (en largo período) que afecta a las empresas y a sus relaciones recíprocas.

Esta voluntad de crecimiento del dirigente puede implicar dos políticas:

— **El crecimiento interno:** El aumento de la potencia de la empresa, de su capacidad de producción proviene de un desarrollo de los medios de producción, por autofinanciación.

— **El crecimiento externo:** El aumento de la potencia de la empresa, de su capacidad de producción, proviene de una aportación externa (financiera o económica).

Estas políticas se expresan, muy frecuentemente, por la concentración (del empleo de la producción, del poder financiero), y se explican por la voluntad de controlar:

— una parte, cada vez mayor, del mercado (lo que puede aumentar el beneficio por la multiplicación de las ventas)

— una parte sensible de los factores de producción (lo que puede aumentar el beneficio por el control del precio de coste.

— Un número, cada vez más extendido, de mercados (medio de repartir los gastos fijos).

Y, de hecho, aquí se encuentra la preocupación mayor del empresario: la búsqueda de la mejor combinación de los factores de producción. Esta preocupación debe adaptarse al progreso técnico, a la evolución de los costes de los factores, a la evaluación y dimensiones de los mercados (de la demanda), a la disposición, o no, de capitales importantes para la inversión, a las normas técnicas de producción. Si se ve la supervivencia de numerosas empresas pequeñas, es debido a ciertas ventajas que presentan sobre las grandes, o porque su mercado no permite o no exige la concentración de los bienes de producción. Aquí hay que hacer una indicación importante. El comprador, el consumidor de un producto dado puede ser un individuo, pero puede ser también una empresa. (Los clientes del acero no son individuos, sino empresas que producen automóviles, aviones, etc). Así, numerosas firmas deben adaptarse a una demanda organizada, porque ellas mismas son fabricantes de un producto. Y ese tipo de demanda puede poseer un poder ampliamente superior (o inferior) a la oferta. Y así se crean lazos de dependencia en un sentido o en otros, implicando muy frecuentemente las formas actuales de concentración. Las industrias químicas, por ejemplo, tienen necesidad de productos petroleros. Y se han

visto numerosos grupos petroleros, para dar salida a sus productos, fusionar o crear lazos privilegiados con empresas químicas. Lo que fue posible en razón de una relación de fuerzas desfavorable a estas últimas.

**b) Las estrategias.** — Los procesos en marcha se apoyan en estrategias. Simplificando, pueden distinguirse cinco tipos de estrategias:

— **La integración vertical.** — Cuando una empresa busca la autonomía en su funcionamiento, se esforzará por integrar:

— las empresas de aprovisionamiento, que le suministran sus materias primas y máquinas.

— las empresas posteriores a la fabricación, es decir, la demanda, que utiliza su producto para transformarlo en otro producto.

Esta integración debe permitirle una mejor coordinación de los diversos períodos de la producción y de la demanda. Sin esta integración, la firma especializada podría verse obligada a interrumpir un trabajo si antes, o después, de la producción una empresa realizaba una innovación que la permitiera pasarse sin la firma especializada.

— **El crecimiento horizontal.** — Se expresa bajo la forma de alianzas, fusiones, grupos de empresas de un mismo ramo de producción. Esta estrategia se practica:

— cuando la demanda del producto es voluminosa y regular, y que el problema de la empresa es reducir la competencia.

— cuando eso permite reducir el coste de la producción y aumentar la renta comercial.

— **La diversificación de los productos de una misma empresa.**

Así, una misma empresa puede fabricar automóviles, refrigeradores, piezas sueltas.

Esta estrategia puede ser la consecuencia de:

— un exceso de potencia.  
— una voluntad de asegurar mejor el complemento entre instrumentos diversos.

Pero se trata siempre de reducir los riesgos inherentes a la especialización, el buscar el éxito.

— **La especialización con diferenciación.**

La firma busca cada vez más la especialización máxima e intenta simplemente diferenciar sus productos en la calidad y en el detalle de presentación para responder a peticiones diferentes (Ej. — La industria alimenticia, que cambia las etiquetas y la presentación de las conservas según la clientela o el tipo de comercio.

**La estrategia englobada.**

Esta última estrategia, actualmente la más corriente, es a la vez una integración vertical con diversificación de los productos. Es decir, que ella quiere controlar, a la vez, los

factores de producción, la demanda, y asegurar la seguridad.

**C — Las técnicas de estructuración.**

Una estrategia está siempre servida por técnicas. Aquí, las estrategias tienden a crear vínculos. En el régimen capitalista existen dos tipos extremos de vínculos.

— **La fusión,** que realiza una nueva comunidad patrimonial.

— **El cambio puro,** que es un acuerdo instantáneo que agota sus efectos al mismo tiempo que interviene (la competencia pura y perfecta de la economía liberal).

La fusión es un procedimiento de crecimiento « interno » de la empresa (horizontal o vertical). Los procedimientos son múltiples:

— aportación integral o parcial de los activos y pasivos (la empresa con sus bienes y sus deudas).

— formación de filiales comunes a dos empresas distintas.

— absorción de filiales o de sociedades hasta allí controladas.

Pero hay otras formas de relaciones institucionales: son las participaciones:

— participación financiera con finalidad financiera.

— participación financiera con finalidad económica para intervenir en el consejo de administración.

La realidad es frecuentemente un embrollo de los diversos tipos de relaciones conjugadas con relaciones personales. El juego de fusiones, de participaciones financieras, de relaciones no institucionales delimita, de hecho "grupos de empresas".

Numerosos economistas persisten en oponer el « trust » y los grupos. El « trust » sería, para ellos, el resultado de la fusión, aspira a la realización de un monopolio y a la racionalización de la producción. El grupo sería una política común sustituyendo a las políticas individuales de las empresas.

Para nosotros, el « trust » es un grupo técnico que no tiene las mismas fronteras que « un grupo de empresas », pero que uno y otro son centros de decisión y se influyen mutuamente.

Para tomar una definición del profesor Bartoli, el grupo puede tener el carácter de:

— una nebulosa organizada en torno a un sol industrial.

— una nebulosa organizada en torno a un sol financiero.

Son conjuntos que hay que comprender a la vez como lugares de imposición y como centros de decisiones.

#### 2) EL PODER.

En el capitalismo liberal hay una unión entre la propiedad y la gestión. Pero en el capitalismo monopolista la propiedad y la gestión son dos fenómenos distintos.

#### Los accionistas.

Con la aparición de las so-

ciudades por acciones, la separación comienza. El accionista es un propietario que no participa a las decisiones. Se aprecia así una evolución neta de la « democracia » hacia la « oligarquía » de los poseedores de los medios de producción. El fenómeno de la toma del poder por los consejos de administración es fundamental. Hay ahora un capital dirigido y otro dirigente. La gran masa de los accionistas no va a las asambleas generales. Ella envía su « poder ». Así, un estudio sobre el conjunto de las sociedades italianas muestra que en 1967 había 0,4 % de accionistas presentes en las asambleas generales y 65,3 % del capital nominal representados.

Así, pues, incluso si el público puede acceder al accionariado, existe una minoría consciente y organizada que posee « paquetes » suficientemente importante de acciones para poder desplazarse, informarse, intervenir y ejercer un verdadero control en « sufragio restringido ».

#### Los gestores.

Las dimensiones alcanzadas por la empresa son tales que la dirección de una persona sola está excluida. No es el derecho de propiedad el que funda el dominio sobre la empresa, sino la ocupación. La dirección de las unidades gigantes de producción exige la colaboración de un equipo de dirección. Si las grandes decisiones son tomadas por personalidades dominantes del consejo de administración, una dirección nueva se desarrolla, sin embargo. Un « patronato de gestión », dicen algunos, formado sobre todo por técnicos distinguidos. Así, aparece el poder como dividido entre los elementos dinámicos del consejo de administración y esos gestores. Nosotros no seguiremos a algunos autores americanos que afirman, bajo la noción de tecnoestructura, que ese patronato de gestión se ha convertido en el elemento esencial del poder económico. En realidad, esos gestores, los directores, no existen más que por la voluntad del consejo de administración que los nombra y los destituye según su voluntad. Si ese patronato nuevo desempeña efectivamente un gran papel es porque su situación unida a la buena marcha de la empresa (a los ojos del Consejo de administración, eso significa remuneración del capital y poder sobre el mercado) es objetivamente el aliado o el producto de los grupos financieros o industriales que dominan el consejo de administración. Su poder es un poder delegado por grupos propietarios « al sufragio restringido » que le controla.

#### Comité de Rédaction de LE SOCIALISTE

Suzanne LACORE  
Roger BEGARRA  
Jean-Paul BONCOUR  
Georges GUILLE  
Gérard JAQUET  
Joseph BEGARRA



# Le Pakistan après la défaite

C'est en Asie que se sont déroulés les plus grands changements durant l'année 1971. Il faut remonter loin en arrière, aux grands chocs de la décolonisation et aux mutations issues de la seconde guerre mondiale, pour trouver quelque chose de comparable à l'éclatement du Pakistan. Encore le Bengale oriental n'a-t-il pas seulement changé de régime : c'est une nouvelle nation de 70 millions d'habitants qui est apparue, et les cartes géographiques vont devoir subir leur plus grande mise à jour depuis longtemps.

## LE BHUTTOSTAN

Il n'est pas rare dans l'Histoire qu'une défaite militaire provoque l'effondrement du régime qui en est responsable. Le nom de Yahia Khan (et quelques autres) hier célébré, est aujourd'hui honni. M. Zulfikar Ali Bhutto a émergé comme l'homme de la situation. En fait, il est d'abord un curateur de faillite.

M. Bhutto et son People's Party représentent, au plus haut degré, la bourgeoisie du Pakistan Occidental. Son nationalisme, souvent outrancier et parfois théâtral comme lors des récents débats à l'O.N.U., offre toutes les garanties du patriotisme aux forces traditionnelles et à l'armée (et les positions politiques antérieures de M. Bhutto dans la crise du Bengale oriental devraient faire l'objet d'une analyse critique). Mais, en même temps, sa qualité d'opposant de la veille, longtemps emprisonné sous le régime d'Ayoub Khan dont il fut naguère le ministre des Affaires étrangères, fait de lui l'homme tout désigné pour jouer les Gambetta.

Lors des élections de décembre 1970, les mêmes qui virent triompher la Ligue Awami au Pakistan oriental, le parti de M. Bhutto remportait 82 des 138 sièges du Pakistan occidental à l'assemblée nationale. Aux élections provinciales, le People's Party gagnait 150 sièges sur 300, dont 115 au Pendjab, 32 dans le Sind et trois dans la région nord-ouest.

M. Ali Bhutto se réclame du socialisme. Mais il ne sera jamais l'homme d'une véritable révolution socialiste au Pakistan. Le programme du People's Party reflète les intérêts de la bourgeoisie citadine progressiste et de la petite bourgeoisie opposées à la propriété foncière féodale. Il intègre cependant au système social les « principes de l'Islam » et ne vise pas réellement l'oligarchie possédante.

## NATIONALISATION ET CRISE SOCIALE

Dans l'immédiat, le gouvernement de M. Bhutto s'est lancé dans la voie des nationalisations, qui englobent la sidérurgie et les industries mécaniques et chimiques. Mais les entreprises textiles, qui forment la base des intérêts capitalistes au Pakistan, ne paraissent pas touchées, ni les investissements étrangers. Cette semaine, le ministre des Finances annonçait la mise sous contrôle des banques et des compagnies d'assurances. L'étendue et les modalités de ce contrôle demeurent encore dans le vague.

Ces mesures « étatistes » (qui pourraient aligner, en cette matière, le Pakistan sur l'Inde) surviennent alors que le pays est en proie à une violente agitation sociale, la plus forte depuis la grande crise qui a mis bas, au début de 1969, la dictature d'Ayoub Khan. A Karachi, cette semaine, les ouvriers de la région des tabacs ont occupé leur entreprise, le jour même où le président Bhutto lançait un appel pour que cessent les occupations d'usines. Peu après, 2.000 grévistes du textile ont enfer-

Par Robert FALONY

mé leurs employeurs. Selon l'agence A.P., dans une dépêche de Karachi, datée du 5 janvier, « au cours de la semaine des dizaines d'usines de la région de Karachi ont cessé le travail. » Un magnat du textile, du nom de Dadabhoi, diffusait une déclaration disant que la direction a été « contrainte par la force » de signer un accord satisfaisant les revendications ouvrières et il mettait par ailleurs en garde contre toute saisie des entreprises. Mais il semble bien au contraire que M. Bhutto se préoccupe d'éteindre l'incendie social.

Bien que le président agisse certainement dans son intérêt, la grande bourgeoisie pakistanaise s'émeut des nationalisations. La presse sous contrôle des « 22 familles » qui exercent leur domination sur l'économie du pays, émet des critiques d'ailleurs mesurées. C'est que, pour la ligue des capitalistes, comme pour la clique des faillis du régime militaire, le gouvernement Bhutto est la dernière ligne de défense face aux masses populaires. Au reste, l'économie générale du Pakistan est dans un piètre état, tous les plans sont ruinés par la guerre et la perte de la région orientale, le pays est lourdement endetté. Pour s'en sortir, M. Ali Bhutto compte autant sur le capitalisme international que sur la Chine...

## APRES LA DICTATURE

Le gouvernement Bhutto proclame également son intention d'en revenir à la démocratie, après les fausses promesses, les louvoisements et les reniements de la dictature militaire.

Des formations politiques interdites, tel le parti national Awami (ne pas confondre avec la Ligue Awami) ont été autorisées à nouveau. Le nouveau ministre de l'Information vient de déclarer aux rédacteurs en chef des journaux qu'ils étaient libres désormais d'écrire tout ce qu'ils voulaient du gouvernement « dans les limites de la loi ». Et il précisait : « Il ne sera adressé d'avis aux rédacteurs en chef de la part du gouvernement sur aucune question ». Les télégrammes de presse à l'étranger ne seront plus censurés, a-t-il dit aussi.

Cependant, trois partis pakistanaïens minoritaires, le parti national Awami, le Jamaat Islaami et le parti démocratique, ont demandé la levée de la loi martiale, dont le président Bhutto est aujourd'hui l'administrateur, par legs du régime Yahia Khan...

## « UN COMLOT CAPITALISTE »

Typique de la « manière » de M. Ali Bhutto, tribun et démagogue de grande classe est le meeting populaire au cours duquel il a annoncé la libération du cheikh Mujibur Rahman. Mais il n'a pas arraché seulement un « oui » à la foule. Parlant de l'Inde, il a eu ces mots remarquables : « Je veux parler aux gens de là-bas. Nous avons la misère ici. Les Indiens aussi connaissent la misère. Il y a eu un complot capitaliste contre les peuples des deux pays. »

Ce langage internationaliste, celui que ne tient pas Pékin, a de quoi surprendre. Il illustre à merveille la versatilité d'esprit de M. Bhutto, la mobilité d'une intelligence brillante.

Avec Yahia Khan sont tombés les plus compromis des chefs militaires, ses collaborateurs et ses conseillers le général Pirzada, premier ministre de « facto » ; le général Abdul Hamid, chef d'état-major ; le général Umer, qui dirigeait la sécurité nationale. A la tête de l'armée se trouve maintenant un ami de longue date de M. Ali Bhutto, le général Gul Hassan, adepte de ses orientations principales.

## LE BENGALE ORIENTAL

Il y a une chose que M. Bhutto ne dit pas, et ne dira pas de sitôt : C'est que le Pakistan oriental est perdu et que le Pakistan est réduit désormais à une nation de 55 millions d'habitants, ce qui demeure une grande nation.

L'espoir d'un lien confédéral entre le Pakistan occidental et ce qui est devenu le Bangla Desh n'est plus qu'illusion et sans doute, M. Bhutto est le premier à ne plus y croire. Ce qui était encore possible en mars 1970 ne l'est plus maintenant. Le Pakistan oriental a péri noyé dans les flots de sang.

Malgré toutes les haines accumulées, malgré les guerres passées, les dirigeants pakistanaïens et indiens sont confrontés avec des problèmes terriblement communs ! Dans la mesure où le Bangla Desh, avec son énorme densité de population peut connaître cette fermentation révolutionnaire que les bourgeoisies dirigeantes redoutent et que la Ligue Awami n'a fait qu'endiguier, verra-t-on la négociation simplifiée par les « forces de stabilisation » des deux bords ? Et comment vont évoluer les relations entre les leaders du Bangla Desh et les dirigeants indiens ?

restent aussi les problèmes de la frontière occidentale après cette guerre plus brève que celle de 1965 (14 jours au lieu de 3 semaines), mais aussi plus coûteuse en vies humaines, sans que cependant le nombre des soldats tués puisse se comparer à la quantité des civils massacrés tout au long de l'année 1971.

Même sur cette frontière occidentale l'Inde a l'avantage : elle détient quelque 4.000 kilomètres carrés de territoire pakistanaïens contre la petite poche indienne de Chamb aux mains de la partie adverse. Avec toute une armée prisonnière des Indiens, le Pakistan de M. Bhutto a encore un long chemin à parcourir sur la voie du réalisme...

## ROUEN

Nuestra Sección ha celebrado dos asambleas generales ordinarias los días 7 de noviembre y 19 de diciembre de 1971. En la primera, se escuchó el documentado informe presentado por el Comité, que la asamblea aprobó. A continuación la Asamblea estudió con detenimiento las Circulares recibidas, mereciendo especial atención las que tratan de la situación económica del Partido y su presencia en el combate contra la tiranía franquista. Se procedió a la recaudación para incrementar la ayuda al Partido, en la propia asamblea, alcanzando la cantidad de 90 francos, facultándose al Comité para que intervienga cerca de los compañeros ausentes, para que aporten su ayuda a la suscripción permanente.

En la correspondiente al 19 de diciembre de 1971, también fue aprobado por unanimidad el informe del Comité, secretaria y tesorería. Las Circulares de la Comisión Ejecutiva del Partido fueron leídas y examinadas con interés, encontrando en nuestros compañeros el eco que era de esperar dada su importancia. Todos hicieron resaltar la importancia que revestirá nuestro próximo XII Congreso.

Nuestra Sección se prepara a preparar activamente este comicio, consciente de que, en gran parte, el futuro del PSOE y de la Democracia en Espa-

# Persecución

## ¿ Fue anarquista Leon Trotzki ?

(Viene de la página 8)

Santo Domingo ; Mateo Papai-cónomos y yo, en Méjico. De los otros cuatro, dos murieron tragicamente ; los otros, de enfermedad natural.

A la Agrupación de la ciudad condal pertenecía un hombre joven, muy conocedor de la filosofía marxista, entregado a los ideales socialistas. Un efectivo valor. En vida se llamó Andrés Nin. A él debo yo lo poco que tengo de conocimientos sobre socialismo. Fue mi maestro. Intimamos. Nos hicimos amigos. El año 18, después de terminada la primera guerra mundial, Nin salió de España. Me invitó a trasladarme con él a Rusia. Le reclamaban desde allí. Personalmente Trotzki. Tuve oportunidad de leer correspondencia cursada entre ambos relacionada con la revolución de los Soviets y perspectivas que la misma podía tener en el mundo. El fundador del ejército rojo se mostraba optimista. Andrés Nin conoció a fondo a Trotzki. Cuando éste, desencadenada la persecución de Stalin contra él, pudo salir de Rusia, Nin volvió a aparecer en Barcelona. Reanudamos la vieja amistad. Me reprochó mi oposición al programa de los 21 puntos y censuró al Partido por el rechazo de aquél. Cuestión de apreciaciones. Teóricamente estaba convencido de que el comunismo pudo haber triunfado en Europa si los partidos socialistas hubieran hecho suyo en 1921 el programa comunista. Además, afirmaba, Stalin no se habría podido levantar con el santo y la limosna. Trotzki —decía quien tan íntimamente llegó a conocerlo— es comunista y nada más que eso. Ninguna otra ideología hará cambiar sus convicciones y jamás se pro-

ducirá con equívocos. Es rectilíneo y tiene fe ciega, pese a lo que está ocurriendo en Rusia, en el triunfo de la revolución del proletariado a nivel mundial. Stalin le perseguirá por todas partes y hará llegar hasta él la muerte. Lo suprimirá del mundo.

La profecía se cumplió. La mano asesina de un comunista, apoyado por otros de la misma cuerda, acabó con la vida de Trotzki. Presumiendo el destino que le aguardaba, Andrés Nin me dijo un día en Barcelona : "A mí me aguarda el mismo final. Los comunistas segarán mi existencia. Todos los que servimos fielmente a la revolución rusa representamos un estorbo para Stalin. Nos suprimirán y, por añadidura, nos colgarán, el sambenito de traidores al comunismo".

Pocos días atrás, "Pravda", el diario comunista de Moscú, publicaba un artículo arrebatado contra lo que en el Kremlin han dado llamar el trotskismo-anarquismo, organización al servicio de la burguesía internacional. Sólo los muy torpes de mollera pueden creer en eso. La verdad es otra muy distinta. Los dictadores actualmente en turno de Rusia persisten en el empecinamiento staliniano de seguir empañando la figura histórica de Trotzki, el singular revolucionario que levantó de la nada el ejército popular de su pueblo. Absurdo inconcebible tratar de resucitar lo que nunca existió. El trotskismo, si alguna vez tuvo vida, debió ser muy efímera, y murió con Trotzki.

De todas maneras, la clase obrera de todos los países debe permanecer atenta a lo que en Moscú se diga con respecto a trotskismo-anarquismo. Algo debe de haber detrás de eso que, por venir de donde viene, no puede ser limpio.



ña dependerán de las decisiones que en él se tomen.

## PARIS

El día 8 de enero tuvo lugar la asamblea general ordinaria correspondiente al 3 y al 4 trimestre del 71.

El Comité que había enviado, previamente, a cada afiliado un resumen de la gestión realizada durante el período de gestión considerado, amplió la información en la asamblea y contestó a las preguntas que se le hicieron.

Después de numerosas intervenciones fue aprobada la gestión, por mayoría de votos.

No habiéndose agotado el orden del día previsto, se decidió suspender la asamblea y continuarla el 29 de enero próximo, donde se elegirá el Comité para el año 1972.

Avisamos a los compañeros de París para que reserven las fechas siguientes :

1. 29 de enero, a las 16 h. 30, continuación asamblea ordinaria. Seguidamente, asamblea extraordinaria par estudiar y aprobar las proposiciones que la Sección de París presentará al XII Congreso del PSOE.

2. Seguirá la asamblea extraordinaria el 5 de febrero, a la misma hora y en los locales habituales.

C.

BADEN - WURTEMBERG (Alemania)

La Agrupación Socialista de

Baden-Württemberg, convoca a asamblea para el próximo sábado día 29 del mes en curso, en la localidad de Kornwestheim y en el lugar de costumbre, a las 15 horas. Esta asamblea es exclusiva para afiliados a la Agrupación. Y dados los asuntos a tratar, entre otros la situación en la que puede quedar involucrando el P. S. O. E., se ruega puntual asistencia, como también se advierte que esta Asamblea puede terminarse muy cerrada la noche.

El Secretario : Muñoz.



## SAINT-HENRI

Por la presente, se convoca a los afiliados a esta Sección a la junta general extraordinaria, que tendrá lugar el domingo 30 de enero, a las nueve de la mañana, en su domicilio social.

Por la importancia de los asuntos a tratar, se ruega la asistencia de todos los compañeros.

El Comité.



On a interdit EL SOCIALISTA, nous vous rendons LE SOCIALISTE. Nous voulons simplement, en frères vous rendre un peu des moyens que l'on vient honteusement de vous ravir.

Georges BRUTELLE  
Secrétaire Général adjoint  
de la S. F. I. O.

# LE SOCIALISTE

HEBDOMADAIRE

Se ha prohibido EL SOCIALISTA y nosotros os devolvemos LE SOCIALISTE. Queremos sencillamente restituíroslo como hermanos, algo al menos de los medios que tan vergonzosamente os acaban de quitar.

Georges BRUTELLE  
Secretario General adjunto  
de la S. F. I. O.

## La restitution d'Okinawa

DIRE que M. Sato est le « vainqueur » des entretiens de San Clemente avec le président Nixon est certainement excessif. La négociation américano-japonaise a été très âpre, très ardue. Finalement, M. Nixon a fait quelques concessions politiques mais qui coûtent peu aux Etats-Unis. La date du 15 mai, prévue pour la restitution d'Okinawa au Japon, n'anticipe que de quelques semaines sur l'événement, prévu de toute façon.

En matière commerciale, les Japonais se sont montrés coriaces, mais M. Connally, semble-t-il, a encore marqué quelques points.

Okinawa est la plus grande des îles de l'archipel des Ryukyu, à mi-chemin entre Formose et le Japon. Celui-ci s'y était installé en 1879.

En 1945, l'île, qui occupe 2.400 kilomètres carrés, fut le théâtre de la bataille la plus sanglante du Pacifique. Les « marines », débarqués le 1<sup>er</sup> avril 1945, n'en achevèrent la conquête que fin juin.

Cent mille soldats japonais périrent, beaucoup se suicidèrent et près de 12.000 combattants américains y laissèrent leur vie, 40.000 autres étant blessés. Les combats d'Okinawa accréditèrent l'idée, aux Etats-Unis, que le débarquement au Japon entraînerait des pertes terribles, opinion dont découlait en partie l'utilisation de la bombe atomique.

Placé sous administration américaine, l'archipel des Ryukyu n'était pas enlevé à jamais à la souveraineté japonaise par le traité de San Francisco.

C'est qu'Okinawa compte 950.000 habitants.

L'île devint la plus vaste base U.S. du Pacifique, un énorme entrepôt nucléaire et, finalement, la principale pomme de discorde entre le Japon et les Etats-Unis.

Des manifestations monstres pour le retour d'Okinawa (et contre l'armement atomique) ont eu lieu au Japon, qui servirent d'aiguillon aux gouvernements successifs. Enfin, l'an dernier, un accord de compromis fut conclu : Okinawa revenait au Japon en 1972, l'île serait en principe « dénucléarisée » mais Washington y garderait de nombreuses bases et la possibilité d'y réintroduire des armes atomiques en cas de grave péril, après consultation du gouvernement japonais. Ces clauses limitatives provoquèrent un regain d'hostilité contre le cabinet Sato, de la part de la gauche socialiste et communiste, comme des nationalistes du Komeito.

Okinawa, en fait, comme toutes les îles et comme toutes les bases « fixes », a beaucoup perdu de son importance stratégique avec l'évolution des armements terrifiants qu'on sait. Tout sous-marin nucléaire est une vraie base flottante, et autrement difficile à annihiler qu'une base terrestre connue.

En obtenant le retour d'Okinawa à la mi-mai au lieu de juillet, M. Sato n'efface pas les clauses défavorables de l'accord général sur l'île. Le président Nixon lui donne seulement une petite satisfaction, dont il a bien besoin après le « coup chinois » et la réévaluation-massive du yen.

Vingt-sept ans exactement après les sanglants combats de 1945, Okinawa sera pleinement restituée au Japon...

Qu'a obtenu encore M. Sato ?

L'installation d'un « téléphone rouge » entre Tokyo et Washington sera le symbole d'une « consultation étroite » entre les deux nations, mais ne garantira pas la réalité de celle-ci. M. Nixon, semble-t-il, a plaidé le caractère très délicat de sa négociation avec Pékin pour motiver le peu de cas qu'il a fait du Japon dans toute l'affaire. Ce qu'on peut traduire politiquement par une réalité plus désagréable pour les Japonais : la méfiance extrême et la suspicion de Pékin à l'égard du « militarisme nippon » (fondées sur les souvenirs qu'on sait) entraînent de la part des Chinois une sorte d'inversion : le Japon n'est plus seulement un « satellite » de l'empire américain, il redevient une sorte de péril en lui-même. C'est cependant la Chine qui a l'arme atomique, alors qu'une des raisons qui dissuadent le régime japonais de la vouloir est son peu de crédit pour « défendre » un territoire aussi exigu (relativement) que fortement peuplé. Le Japon préfère percer sur le front des ordinateurs.

F.

## Persecución

### ¿ Fue anarquista León Trotzki ?

Por J. VILA CUENCA

EN LA QUE fuera en otros tiempos popular y alegre barriada de Gracia, de Barcelona, la hermosa ciudad mediterránea, había —ignoro si todavía existe— una calle, muy pintoresca por cierto, que llevaba el nombre de Torrent de l'Olla (Torrente de la Olla). Nadie sabía que antes hubiera tenido otro. Quines puedan recordarla con anterioridad a la guerra coincidirán conmigo en que la denominación era perfectamente justa y aplicable en un todo a sus características urbanas. Calle corta, sin ninguna alineación, de casas construidas al azar, la mayor parte de ellas de un sólo piso, para subir al cual había que hacerlo casi a tientas en razón de que la escalera, además de ser estrecha, no recibía luz alguna del exterior. Especie de boca de lobo. La calle, aparte de ser corta como ha quedado dicho, era bastante estrecha, hasta el punto de que, cuando pasaba por ella el tranvía, prácticamente quedaba interrumpido en algunos lugares parte del tránsito de peatones. Los tranvías, por sus largos años de servicio, se encontraban muy destartados, y el ruido que producían era anuncio evidente de su llegada a los lugares de parada, lo que permitía a los usuarios de los mismos llegar a tiempo para abordarlos.

Lo de Torrente se explica por sí mismo. Calle de pronunciada pendiente, los días de lluvia se convertía en verdadero torrente que arrastraba consigo muy disímiles objetos. Atravesarla, lo que podía hacerse de dos zancadas, resultaba, más que expuesto, peligrosísimo. En muchas ocasiones había que acudir en auxilio de alguna que otra persona que, desafiando la fuerza de las aguas, eran arrastradas por ellas, como si de naufragos se tratara. Quiénes mayores peligros corrían eran las mujeres, que vestían faldas largas, hasta mitad de la pierna. Si el agua llegaba a envolverlas y las llevaba con ella, estaban perdidas, y por fuerza tenían que dejarse conducir por el líquido elemento hasta que éste encontraba nivelación con el pavimento y la víctima se encontraba en condiciones de recobrar la vertical. ¡Oh tiempos aquellos de alegrías, esperanzas e ilusiones!

Corría el año 1916. La Agrupación y Juventud Socialista, así como la UGT, se encontraban domiciliadas en un viejo local, bastante destartado por cierto, especie de bodega, edificado, hacia la mitad, más o menos, de la susodicha calle del Torrente de l'Olla. Sus proporciones eran bastante amplias. Al fondo, un escenario de pequeñas dimensiones, especie de tribuna destinada a ser ocupada por oradores los días de mítines o conferencias, que se celebraba con frecuencia. Detrás del escenario, tres pequeñas secretarías, en las que se laboraba, con gran asiduidad, en horas nocturnas. En el salón para el auditorio, media docena de mesas de las usuales en cafés, que los domingos se arrinconaban para que la juventud, y lo mismo quienes ya la habían rebasado, pudieran bailar durante un par de horas. Entretenimiento que no costaba dinero y pro-

dujo algún que otro matrimonio. Entre ellos el mío. Cuando no había baile, siempre amenizado con música de un viejo piano al que se sentaban algunas encantadoras muchachas, la tarde se pasaba entre alegres parloteos intrascendentes, despojados de malicias.

En la época, la Agrupación Socialista de Barcelona estaba formada por obreros y artesanos. Entre los primeros se contaban un buen número de pertenecientes a las Artes Gráficas. Y una familia, entusiasta hasta más allá de toda ponderación, presidida por la maestra doña Dolores Zea de Torrubia, tía de mi esposa, que sostenía abierta, pese a las persecuciones clericales de que era objeto, una escuela laica que alcanzó prestigio destacado en la barriada de Gracia. Los alumnos que a ella acudían eran hijos de familias modestas. Los de las ricas iban a otros colegios. Doña Dolores, desinteresada como era, algunos días tenía dificultades para poner el puchero al fuego, pero no se quejaba. Lo importante era que el aula estuviera abierta tem-

prano por la mañana y se cerrara a las diez de la noche. En la enseñanza a los alumnos le ayudaban sus hijos Pepe y Carmen : aquél, médico ; ésta maestra ; ambos ahora de avanzada edad.

Doña Dolores, mujer dinámica en grado superlativo, en ocasión de la estancia en Barcelona, el año 1916, de Pablo Iglesias, motivada por la reunión de la Asamblea de Parlamentarios, que se efectuaba como protesta contra la monarquía, consiguió que el fundador de nuestro Partido diera una charla privada a un número limitado de personas. Asistimos a ella unos cuantos estudiantes : Nicolás y Mateo Papaiconomos, Manuel y Pepe Devís, Raimundo Morales Veloso, Camilo Companys, hermano del Presidente mártir de Cataluña, y yo. Siete en total. Pocos días después de haber escuchado la palabra cálida y convincente de Iglesias, los siete ingresábamos en la Juventud Socialista, paso obligado para pertenecer al Partido. De socialismo no sabíamos ni media palabra ninguno de los siete neófitos admitidos en la organización. Del minúsculo grupito sólo quedamos tres : Morales Veloso, que vive en

(Pasa a la página 7)

## APUNTES

### El pensamiento y los curas

YA TE HABRAS enterado por LE SOCIALISTE, lector, de los líos que tiene « El Pensamiento Navarro Dios-Patria-Rey ». Los carlistas no piensan pero tienen su « Pensamiento » impreso, donde mudan de director con más frecuencia que un equipo de fútbol mal clasificado de entrenador. Tal sucede porque el carlismo anda más depistado que un productor en las Cortes. Ya estaba dividido, por si este u otro rey, pero se le metieron por medio las doctrinas foráneas y hasta hay carlistas que se inclinan lay, dolor! por una "monarquía social" personificada en el "líder obrero" don Carlos Hugo, quien nunca se las vió tan tiesas. Pudo así nacer el carlismo del que ya te di noticia, pero ahora el asunto se ha puesto peor por la cuestión de los curas.

¡Ah, los curas! ¡Cuánto desasosiego están causando al "Pensamiento"! No es por el achaque de si se pueden o no se pueden casar, que cura navarro conozco yo que se las apaña como puede y no acepta eso del matrimonio de los clérigos si antes no se establece el divorcio. Es por la cuestión política, donde ya dijo el Altísimo que no tolerará interferencias.

Tenía que fijar el diario carlista su opinión sobre tan espionoso tema y, aparte los cambios directoriales, la expresó —como quien no quiere la cosa— en su número del 2 de enero, en el cual rindió homenaje a "la joven, esbelta, española y animosa figura" de Carlos VII y a la no menos joven, esbelta, etc. de Aparisi y Guijarro, famoso hace más de un siglo por aquel su apóstrofe a Isabel II : "Adiós, mujer de York, reina de los tristes destinos". Yo no sé qué viene a hacer el York en la frase, a no ser que el orador aludiera a que la Isabel era buena jamona o que quisiera parir —él, no Isabel— un insulto inédito.

Más títulos de gloria atribuye D. Francisco López-Sanz, autor del artículo, a Aparisi y Guijarro. Uno, el de haber merecido el honor de suscitar los "felinos arañazos" de Pío Baroja, pero sobre todo el de haber compuesto aquel inmortal epigrama a un cura liberal del que decía que « en esa desdichada criatura, o sobra el liberal o sobra el cura ». No es de admirar que, con tan relevantes méritos, el « Pensamiento Navarro Dios-Patria-Rey » se extrañe de que a tan insigne demoleedor de liberales no se le haya beatificado aún. Pero con el Papa que nos ha tocado...

¡Ah, si Aparisi y Guijarro levantara la calavera, que cabeza ya no le debe querer, y viera tanto cura liberal! No tendría más remedio que predicar una reacción a lo carlista : echarse al monte. Antes, con los curas; ahora, contra los curas. Que los curas tienen mucha mano y quizá son ellos los culpables de que los carlistas se hayan quedado compuestos y sin rey, después de hacer la cama para que el Juanito se acueste en ella con corona, camisón bordado y la bendición del Altísimo.

El Diablo Cortés.